

# 婚姻届について（日本国籍者と外国籍者の場合）

（婚姻成立日を含め3ヶ月以内の届出が必要です）

日本国籍者と外国籍者が、外国で婚姻をする場合、外国の法律で婚姻を成立させた後、婚姻成立日を含めて3ヶ月以内に、在留国の日本大使館・総領事館へ届出を行ってください。

- ・外国の法律で婚姻が成立していない状態での婚姻の届出は行えません。
- ・婚姻成立後、日本の本籍地役場へ婚姻届を直接送付することも可能です。その際はあらかじめ、本籍地役場に提出に必要な書類などをご自身で確認して頂く必要がございます。

## ◆ 提出書類（当館へ届出をする場合）

### ① 婚姻届 2通

当館ホームページからダウンロードできます（必ずA3用紙サイズで印刷してください）。

当館窓口にもご用意しております。

注1) 今現在の本籍地より新たに別の本籍地を設ける場合は、新本籍地となる市・区役所に予め新本籍地を設けることが可能であるか否か、ご自身で確認をしていただく必要があります。

### ② 婚姻証明書（原本） 提示

### ③ ②の和訳文（逐語訳） 1通

### ④ 外国人の国籍を証する書面原本（例：旅券） 提示

### ⑤ ④（例：旅券の顔写真ページ）の和訳文（逐次訳） 1通

### ⑥ 遅延理由書（婚姻成立日から3ヶ月以上経過している場合） 1通

注2) 婚姻による氏の変更を希望される方は「外国人のとの婚姻による氏の変更届」が必要となります。

婚姻届と同時に氏の変更を希望される場合は、当館窓口でその旨をお申出ください。

（婚姻日を含め6ヶ月を経過してからの氏の変更は日本の家庭裁判所にて申請を行う必要があります。）

注3) 婚姻により婚姻相手の国籍を取得した場合は、当館窓口までその旨をお申出ください。

ご不明な点などがございましたら、当館までお問い合わせください。

在ドバイ日本国総領事館

TEL: 04-293-8888

Fax: 04-332-4474

Email: [ryouji@du.mofa.go.jp](mailto:ryouji@du.mofa.go.jp)

# 記入例：外国籍者と日本国籍者の婚姻の場合

【婚姻成立日を含め3ヶ月以内に届出が必要です。】

## 記入に関する注意事項

- 訂正等をする場合、二重線をし、拇印(右手親指)を押印してください。修正液や白消しテープなどは使えません。
- すべて日本語で記入をして下さい。
- 日本人の氏名は戸籍に記載とおりの氏名を記入してください。
- 外国人の氏名は姓(LAST NAME)、名(FIRST+MIDDLE NAME)の順で記入してください。
- 外国籍者の本籍地欄は、国名(正式名称)のみ記入してください。
- 当国(UAE)は住所表示が不十分なため、現住所の記載箇所は、「アラブ首長国連邦\*\*\*\*首長国」とのみ記入してください。番地、ストリート名・番号、ビルディング名などは記入しないでください。
- 生年月日は日本人は元号(昭和、平成など)で、外国人は西暦にて記入してください。
- 欄外下部に連絡先(連絡の取れる携帯番号(及びP.O.BOX)を記入してください。

## 婚姻届

届出日を記入してください。

令和 00 年 00 月 00 日 届出

在ドバイ日本国

大使

総領事

外国籍者の氏名は、姓(LAST name)、名(FIRST+ MIDDLE name)の順に記入してください。		に な る 人		妻 に な る 人	
外国人の方は西暦で記載してください。		みす	まーていんじょん	がいむ	はなこ
P.O. BOX、通り名や番号、及び、ビルディング名、部屋番号などは記入しないでください。		スミス	マーティンジョン	外務	花子
外国人のときは国籍だけを書いてください		アラブ首長国連邦000首長国		日本国籍の方は元号で記載してください。	同左
父 母 の 氏 名		アメリカ合衆国		東京都千代田区	
父 母 と の 続 き 柄		東京 都 千 代 田 区		霞ヶ関 2 丁 目 1 番 2 号	
父		スミス ジョンスティーブ		外務 公 太 郎	
母		メアリージェイン		省 子	
国際結婚の場合、「氏」の選択・記載は不要です。氏の変更を希望される方は、別途「外国人との婚姻による氏の変更届」の提出が必要です。		夫の氏		東京 都 千 代 田 区 霞 ヶ 関 2 丁 目 1 番 2 号	
結婚式をあげたとき、または、同居を始めたときのうち早いほうを書いて下さい		0000 年 00 月		結婚式をあげたとき、または、同居を始めたときのうち早いほうを書いて下さい	
同居を始めた前、前の夫婦それぞれの世帯のおもな仕事と夫婦の職業		初婚		再婚	
国勢調査の年(2030年、2035年、2040、2045年)が、記入対象の予定です。(4月1日から3月31日まで)		再婚		再婚	
その他		アラブ首長国連邦		英国国教会	
婚姻証書添付。		アラブ首長国連邦		英国国教会	
婚姻成立日を記入してください。		アラブ首長国連邦		英国国教会	
欄外下部に連絡の取れる電話番号(及びP.O. BOX)を記入してください。		アラブ首長国連邦		英国国教会	
署名(※押印は)		外務		花子	
事件簿番号		外務		花子	

(届出人の連絡先及び電話番号 携帯：971-50-1234567 自宅：04-1234567 P.O. BOX 9876)

任意で押印する場合は、印鑑又は拇印(右手親指)にて押印してください。

証		人	
署名 押印 生年月日	印		印
住所	<b>証人は不要です。 記載しないでください。</b>		
本籍			